



中国国际新闻奖评选委员会办公室 编

2000 国际新闻精品选评

时事消息 · 政治评论 · 通讯专题 · 广播电视 · 版面编辑



第六届中国国际新闻奖获奖优秀作品

CHINA 2000 AWARDS FOR WORLD NEWS COVERAGE

CHINA 2000 AWARDS FOR WORLD NEWS COVERAGE

第 六 届 中 国 国 际 新 闻 奖 获 奖 优 秀 作 品

2000 国际新闻

精 品 选 评

中国国际新闻奖评选委员会办公室 编

五 洲 传 播 出 版 社

图书在版编目(PIC)数据

2000 国际新闻精品选评:第六届中国国际新闻奖获奖优秀作品/顾耀铭主编,一北京:五洲传播出版社,2001.7

ISBN 7-80113-883-X

I .2...

II .顾...

III .新闻-作品集-中国-当代

IV .I 253

五洲传播出版社出版发行

(北京北三环中路 31 号 邮政编码 100088)

WWW.CICC.ORG.CN

北京印刷学院实习工厂印刷

2001 年 7 月第 1 版 第 1 次印刷

850×1168 毫米 32 开 5.75 印张 145 千字

定价:15.00 元

第六届中国国际新闻奖颁奖典礼

国务院新闻办公室主办

广州日报社承

2001





► 第六届中国国际新闻奖评委会的评委和工作人员合影



◆ 国务院新闻办公室副主任王国庆(右二)代表评委会,向承办第六届中国国际新闻奖颁奖活动的广州日报社赠送纪念品



◆ 第六届中国国际新闻奖评委会的评委在进行定评讨论



◆ 新华社国际部主任王树柏代表获奖单位在颁奖典礼上讲话



◆ 第六届中国国际新闻奖的初评专家和工作人员合影



◆ 第六届中国国际新闻奖的初评专家在进行初评讨论

国务院新闻办公室副主任王国庆在第六届 中国国际新闻奖颁奖大会上的讲话

(代序)

同志们：

第六届中国国际新闻奖的评选活动经过初评、定评两级评委十来天认真、严肃、细致的工作已经圆满结束。刚才，获奖者和他们的代表在音乐声中，兴高采烈地从主席台上捧走了代表获奖者水平和凝聚他们心血、辛劳的奖杯和证书，我为他们感到由衷的高兴。我自己曾多年从事新闻工作，也当过驻外记者，我深知采制一件优秀的国际新闻作品所要倾注的心血和付出的辛劳。在此，我代表国务院新闻办公室和中国国际新闻奖评委会，向获奖的单位和个人表示热烈的祝贺！向全国在国际问题报道岗位上辛勤工作的同志们表示亲切的慰问和衷心的感谢！对参加初评和定评工作的各位评委及专家所付出的辛勤劳动表示诚挚的谢意！我还要特别感谢广东省政府新闻办公室、广州市政府新闻办公室以及广州日报社对这次评奖活动和颁奖大会所给予的大力支持。

中国国际新闻奖是国家级政府奖。从 1995 年设立到现在已经评选了六届。从六届评选的情况来看，中国国际新闻奖的设立和评选对于在国际问题报道中坚持正确的舆论导向、把握

国际舆论斗争的主动权和提高我国国际问题报道的整体水平发挥了很好的作用,同时在激励全国的国际报道从业人员勇于开拓、积极进取,更好地服务于我国的独立自主和平外交路线,营造有利于我国改革开放和社会主义经济建设的和平环境,及维护社会稳定、促进社会全面发展等方面也发挥了积极的作用。

最近,一些新闻单位的同志告诉我们,他们对读者进行了问卷调查,调查的结果让我们这些对国际问题报道“情有独钟”的人感到特别欣慰:除了头版要闻外,群众最喜爱的是国际新闻版。许多广告商指名广告要上国际版。可见,在改革开放不断深化,在中国更加坚定地走向世界的今天,人们除了更多地关心国家大事和他们的身边事情之外,“世界”越来越成为他们关注的对象。受众对国际问题报道重视度的提高是对我们工作的肯定和鞭策,也是对我们继续做好工作提出了更高的要求,也就是说,我们应该把世界上正在发生的事情客观、公正、及时地介绍给全中国人民,让他们通过我们的报道更加全面、真实地了解世界,充分发挥舆论导向的作用,更好地为我们的改革开放和经济建设服务,为提高我国的综合国力和国际地位做出更大的贡献。

本届中国国际新闻奖共有 31 个省、自治区、直辖市、计划单列市的 91 家新闻单位的 231 篇作品参评,其中消息 22 篇、评论 47 篇、通讯 16 篇、专题 31 篇、广播电视 45 篇、版面编辑 70 篇。经过各级单位的选拔,初评专家和定评委的认真审定,从这些作品中评出了一等奖 10 个、二等奖 19 个、三等奖 31 个,鼓励奖 20 个。这些作品基本上反映了 2000 年国际形势的发展状况,也代表了我国的国际问题报道水平。

通过审阅参评作品并对 2000 年国际问题报道工作进行回顾,我认为去年我们的国际问题报道有如下几个特点:

一、及时、客观地反映了 2000 年国际形势的发展变化。2000 年是 20 世纪的最后一年,国际形势总体上保持相对缓和与平稳,这是 1999 年大国关系动荡后的必然调整,也是大国进入 21 世纪竞争前的必要准备。各媒体除了跟踪本年度国际形势的发展变化并对其作客观反映外,还站在跨世纪的高度,回顾 20 世纪人类在各领域取得的重要成果,总结一个世纪以来的历史经验教训,并对 21 世纪的主要发展趋势进行展望。这对于帮助受众观察和把握国际形势的全局十分有益。

虽然 2000 年国际上没有发生轰动全球,对大国关系产生重大影响的事件,但作为地区热点的朝鲜半岛和中东所出现的两个对比鲜明的事态——朝鲜北南双方民族和解进程的历史性突破和巴以冲突加剧致使中东和平陷入僵局,仍引起世人的广泛关注。在这些事件中,我们的记者克服重重困难,深入一线,及时、客观、全面地进行报道。在报道朝韩首脑在半岛分裂 55 年后的首次会晤时,新华社驻朝记者在驻在国管理很严的情况下,抓住一切可能的机会进行现场采访。当记者在机场听到关于金正日将亲自到机场迎接金大中的广播后,立即意识到这是世界关注的重大新闻并随即采取快讯和滚动发稿的方式,使这一新闻的时效超过了朝韩媒体和世界其它通讯社。在报道中东和平进程问题时,既有新华社、中央电视台、光明日报等媒体的记者冒着生命危险在冲突现场采访,反映巴以矛盾难解、中东和平困难的报道,又有中国国际广播电台记者通过对巴勒斯坦青年舍身救以色列少年的典型事例的报道,以小见大,表现巴以冲突鲜为人知的另一面——巴以普通民众间的真情关爱,展示了巴以双方民众对最终在这一地区实现持久和平的希望。

二、国际问题报道的题材丰富多样,报道水平不断提高。涉

我的、政治类的报道达到了较高的水平。例如,人民日报在这次评选中的获奖作品《历史性的会晤》,反映的是联合国千年首脑会议期间由中国发起的安理会五常首脑会晤这个意义非凡的重大历史事件,作者在对会晤现场作全面、细致观察的基础上,对五常首脑会晤过程作了生动、详尽的描写,使读者从文字中感受到强烈的现场气氛。特别是与之配发的江主席与其他四常首脑握手的照片,极大地激发了国人的民族自豪感和自信心。而通过这种现场气氛的烘托,又带出了我国这一外交创举的重要意义。

随着我国国力的增强和国际地位的提高,我们的国际新闻工作者在重视涉我的和政治类的题材报道的同时,视野日趋开阔,报道面逐渐拓宽,非涉我的及经济、科技、社会、文化教育等方面的新闻明显增多。从此次评选的情况来看,获奖作品内容涉及朝韩首脑会晤、巴以冲突、美国大选、日本右翼大阪集会、人类基因组工作草图绘制完成、俄罗斯和平号空间站即将坠毁、国际社会打击邪教、世界经济、秘鲁政治危机等多个方面。这些作品从多角度、多方位反映了去年世界形势变化的现实,这表明,我们的新闻工作者已在努力把一个五彩缤纷的世界全面、真实、准确地展现给世人。新华社的获奖作品《欧洲:50 年战争伤痛,50 年走向联合》,从欧洲 100 年来错综复杂的变化中,梳理出“从战争走向和平,从分裂走向联合”的主线,以无可辩驳的事实揭示出“战争是毒药、和平是甘露”的道理,从一个侧面反映了当今时代“和平与发展”的世界大趋势。工人日报的获奖作品《人类生命将要揭开谜底》,报道的是包括中国在内的 6 国科学家绘制完成人类基因组工作图这一人类科学史上具有里程碑意义的重大科技事件,深入浅出地阐释了这一重大科技新闻的背景、相

关知识及重要意义。文章既通俗易懂,又富有知识性、教育性、思想性。

三、地方新闻单位的国际问题报道水平有了明显提高。许多地方媒体的领导对国际问题报道越来越重视,不仅增加了版面,扩大了报道量,报道的形式也更加丰富多彩。不少媒体由原来被动的来稿照登转变为主动参与国际问题报道,遇有重大事件还专派记者赴外采访,甚至鼓励编辑记者撰写国际评论,积极配合外交开展对外舆论斗争。一些媒体正由国际问题报道的“二传手”转变为“主攻手”。继解放日报、新民晚报、羊城晚报等媒体开辟了国际评论专栏后,北京晚报、河南日报、河北日报、青岛日报等众多地方媒体也在国际言论方面有所尝试。广州日报开辟了“说东道西”、“就事论势”等多个评论栏目,对当前国际大事进行点评,这些文章短小精悍、语言活泼、笔锋犀利,颇受读者欢迎,如此次的获奖作品《尴尬落幕的蹩脚闹剧》等。

此外,地方媒体的国际新闻编辑在制作版面方面也日益精心、快捷。特别是许多媒体平时注意积累材料,遇到重大事件就制作专题版,进行全面深入的报道,很受读者欢迎。如此次获得版面编辑类一等奖的新民晚报的国际专题版,是在日本首相小渊惠三病危消息透露三四个小时后所做的有关这一主题的专版。全版共有大小文章 10 篇,图片 9 幅,在有限的版面空间里汇集着大容量信息,错落有致的编排,既体现了晚报特色,又融汇了当今快节奏的编排潮流,成为全国最早、最全面报道小渊病危的版面。广州日报、浙江日报、南方日报、贵州日报、海南日报、宁波日报、湖北日报等媒体的版面设计也很精美,颇具特色。

虽然在过去的一年里我们的国际问题报道有了较大的发展,在稿件的数量、质量和报道的组织协调等方面都有明显的进

步,一些省区市新闻办为了推动当地国际新闻报道事业的发展,还设立了地方国际新闻奖,但应该看到,我们的工作还存在不足,如在国内能产生较大影响的优秀国际新闻作品还不多;国际问题报道的面同受众的需求还有很大差距;全国各地区的国际问题报道事业发展还很不平衡,有的省区至今没有作品参评等等。

今年是新世纪的第一年,也是贯彻“十五”计划纲要的开局年,围绕我们党和国家的战略目标,根据国际形势的发展,我认为,我们从事国际问题报道工作的同志要做好以下几个方面的工作:

一、在国际问题报道中必须始终不渝地坚持正确的舆论导向。我们的国际问题报道要以配合我国的总体对外战略目标,为改革开放和现代化建设服务为宗旨;要遵循我国一贯奉行的独立自主和平外交政策;要贯彻我国对于一切国际事务都要从中国人民和世界人民的根本利益出发,根据事情本身的是非曲直,决定自己的立场和政策的原则;要尊重世界的多样性,反对霸权主义和强权政治,维护世界和平的基本原则和立场,突出和平与发展的主题,正确反映时代潮流和世界发展趋势,积极推动建立公正、合理的国际政治、经济新秩序。

二、密切关注国际舆论动向,加强对新形势下的新情况、新问题、新特点的调研,主动配合外交开展对外舆论斗争。今年以来,“中国威胁论”有重新抬头之势。我国同西方围绕人权、售台武器、“法轮功”、NMD等问题已发生了一些摩擦。4月1日,在中国南海海域发生了中美撞机事件。4月3日,日本文部科学省正式宣布,由右翼学者团体主编的教科书审定“合格”。所有这些都预示,今年国际涉我舆论形势不容乐观,有时斗争甚至会

很激烈,很艰苦。我们要时刻在各方面做好充分准备,配合外交部署有理、有利、有节地开展积极的舆论斗争。在开展国际舆论斗争中,不仅要充分发挥传统媒体的作用,还要注意利用互联网的独特优势。由于互联网信息容量大,传播速度快,覆盖面广,具有高度的开放性和全球交互性。目前我们已建立了中央六大新闻网站,各地也都有了自己的网站,网络建设处在一个大发展的阶段,我们应充分利用这个新生的阵地,传播于我有利的信息,抵制有害信息的渗透,捍卫我国的根本利益。

三、进一步拓宽对国际问题的报道面。要重视对经济全球化问题的研究;在报道上要以维护我国的政治稳定、社会发展和国家根本经济利益为前提。要全面、客观评述经济全球化进程及其对世界经济格局的影响,客观分析经济全球化的利弊,适时抨击西方发达国家的经济霸权主义,为我应对经济全球化挑战创造良好的舆论氛围。要增加有关发展中国家情况的报道量,扩大报道面,积极反映发展中国家在国际政治斗争中的正义之声和为建立国际经济新秩序、发展经济做出的不懈努力,客观报道他们在维护国家主权和独立、振兴民族经济和摆脱贫困等方面取得的成就,注意介绍发展中国家在数字化时代,在发展市场经济过程中保护自己主权和文化的有效途径。要增加对国际组织、国际会议等多边外交活动的报道量,积极发出中国的声音,扩大我国在国际舞台上的政治影响。要适应当今世界日趋激烈的以科技文化为基点的软国力竞争的需要,增加对世界科技、文化等新理论、新成果的报道。

四、努力促进地方国际问题报道水平的进一步提高。经过近些年的推动,各地的国际问题报道有了不同程度的发展。但总体看,目前我国的国际报道事业发展仍不平衡,沿海地区

与内陆特别是有的西部省区的差距甚至有不断拉大的趋势。这与国家扩大开放的政策不相适应,也不适应中央西部开发战略的要求。我认为,这里面不完全是能力和条件的问题,主要还是观念没有转变。我真切希望在国际问题报道方面存在差距的地方,主管领导能不断提高认识,采取切实措施,最大限度地调动和发挥媒体增强国际问题报道的积极性和主动性,尽快缩小差距,使当地的国际问题报道适应改革开放和发展经济的需要。

同志们,国际报道事业任重道远,让我们在以江泽民同志为核心的党中央的领导下,团结奋斗,开拓进取,在新的一年里,为使中国的国际问题报道上一个新台阶,也为我国的改革开放和社会主义现代化建设创造一个更加良好的国际舆论环境而努力。预祝大家创作出更多更好的作品。

谢谢大家!

2000 年 4 月 5 日

目 录

国务院新闻办公室副主任王国庆同志在第六届中国国际新闻奖 颁奖大会上的讲话(代序)	(1)
---	-------

消息类优秀作品

朝韩领导人 55 年来首次会晤(附英文稿)	新华社(2)
乌干达发生邪教教徒集体自焚惨剧 ...	中国国际广播电台(10)
巴以发生大规模流血冲突	新华社(12)

评论类优秀作品

新世纪呼唤国际新秩序	人民日报(16)
克林顿为何把“烫山芋”甩给后任	新华社(21)
以史为鉴 教育为先	光明日报(26)
“被遗忘的战争”难以忘记(附英文稿)	中国日报(29)
可怜小埃连	解放日报(39)
破生命密码 立科学丰碑	新华社(41)

通讯类优秀作品

- 历史性的会晤 人民日报(46)
- 正义的胜利
- 中国再次挫败美国反华图谋(附英文稿) ... 新华社(50)
- 与鲁宾斯坦谈《科学》杂志 光明日报(56)

专题类优秀作品

增长强劲 创新发展

- 2000 年世界经济形势述评 人民日报(62)
- 拯救数千犹太人生命的中国外交官
- (附英文稿) 中国日报(69)
- 欧洲:50 年战争伤痛 50 年走向联合 新华社(83)
- 到底得打几场战争?
- 美军“两场战争”战略陷入尴尬境地 解放军报(88)

广播电视类优秀作品

- 让鲜血不再流淌 中央电视台(96)
- 藤森:出逃的总统
- 秘鲁政治危机的背后 中央人民广播电台(103)
- 莉娅回到拉宾身旁 上海东方广播电台(112)
- 让爱的阳光融化冰雪 中国国际广播电台(117)
- 跨国取证 哈尔滨电视台(121)